

REPUBLICUE DU CAMEROUN

Paix - Travail - Patrie

REGION DE L'EST

DEPARTEMENT DU HAUT-NYONG

COMMUNE D'ABONG-MBANG



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace - Work - Fatherland

EAST REGION

UPPER- NYONG DIVISION

ABONG-MBANG COUNCIL

**DEMANDE DE COTATION 'N° 04 /DC/ C.AM/CIPM/2022 D U 07 SEPTEMBRE 2022 POUR
L'ÉQUIPEMENT DE LA BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE D'ABONG-MBANG EN LIVRES
SCOLAIRES, MANUELS DIDACTIQUES ET AUTRES, COMMUNE D'ABONG-MBANG,
DEPARTEMENT DU HAUT-NYONG, RÉGION DE L'EST (LOT UNIQUE)**

Financement : BIP-MINAC - EXERCICE 2022 ;

1. Objet de la consultation

Dans le cadre de l'exécution du Budget d'Investissement de l'EXERCICE 2022, LE MAIRE DE LA COMMUNE D'ABONG-MBANG, Autorité Contractante, lance, une consultation pour une Demande de Cotation relative à l'équipement de la bibliothèque municipale d'Abong-Mbang en livres scolaires, manuels didactiques et autres, dans la Commune d'ABONG-MBANG, Département du Haut-Nyong , Région de l'Est (lot unique),

2. Consistance des prestations

Les prestations objet de la présente Demande de Cotation, comprennent l'équipement de la bibliothèque municipale d'Abong-Mbang en livres scolaires, manuels didactiques et autres.

Notamment :

N°	Désignation	Editeur
1	Eau et développement au Cameroun	D and L
2	Le voyage et ses discours sur le développement	D and L
3	abecedaire pédagogico-didactique de l'Eps et du contrôle moteur	D and L
4	Le temps de l'image	D and L
5	Le rapatrié	D and L
5	La colline du savoir	D and L
6	Les contes massa du cameroun	D and L
7	Mon premier dictionnaire en image	Eclairs de plume
8	Ma can est sucrée	D and L
9	Vêtir et se vêtir au Cameroun	D and L
10	L'urgence de la pensée	D and L
11	Le Cameroun septentrional contemporain	D and L
12	Migration de la faim	D and L
13	Martin Luther: hier et aujourd'hui	D and L
14	Exégèse hermeneutique en contexte	D and L
15	Je reviens de l'enfer	D and L
16	Les Vutés et leurs voisins	D and L
17	Trente ans de la cité du commerce international de Yiwu (1978-2015)	D and L
18	Les contemplations	BELIN
19	Trente ans de la chine protection du patrimoine culturel (1978-2014)	D and L
20	Trente ans d'éducation de base en chine (1980-2010)	D and L
21	Trente ans de construction de transport en chine (1980-2010)	D and L
22	trente ans de lutte contre la pauvreté en chine (1984-2010)	D and L
23	Trente ans d'entreprises privées en chine (1978-2013)	D and L
24	Trente ans de Développement de l'enseignement professionnel en chine (1978-2013)	D and L

25	Trente ans de Développement de l'économie touristique en chine (1978-2012)	D and L
26	Pauvreté et crises socio-politique en Afrique subsaharienne	D and L
27	La mal gouvernance en Afrique subsaharienne	D and L
28	Trente ans de construction d'infrastructures en chine (1980-2010)	D and L
29	Les collectivités territoriales décentralisées au Cameroun ('recueil de textes commentés)	DCA
30	La protection de l'environnement au Cameroun	D and L
31	Aperçu de la procédure pénale au Cameroun	AFREDIT
32	Marginalisation des pygmées en Afrique	AFREDIT
33	N'Koum –Wam	AFREDIT
34	La fin de la vie sur terre	AFREDIT
35	Pachatoumka	AFREDIT
36	Les Chants de la forêt	AFREDIT
37	Vents contraires	AFREDIT
38	Deux Caïmans dans un Marigot	AFREDIT
39	Le sorcier Blanc et l'Usine Maudite	AFREDIT
40	La morsure des Louves	AFREDIT
41	La légende de l'homme forêt	AFREDIT
42	L'intelligence économique	AFREDIT
43	Et si l'Afrique se réveillait?	AFREDIT
44	La guerre Économique	AFREDIT
45	Pour une vision Africaine de la Mondialisation Tom1	AFREDIT
46	Pour une vision Africaine de la Mondialisation Tome 2	AFREDIT
47	Repenser le développement a partir de l'Afrique	AFREDIT
48	Mondialisation Exclusion et Développement Africain	AFREDIT
49	L'esprit de Tombouctou	AFREDIT
50	L'Afrique dans un monde en Mutation	AFREDIT
51	L'entreprise Africaine et la Mondialisation	AFREDIT
52	Misère Galopante du Sud Complicité du nord	AFREDIT
53	Décentralisation et Coopération Décentralisée au Cameroun	AFREDIT
54	La Décentralisation et les Objectifs de Développement Durable au Cameroun	AFREDIT
56	Anémie et Mirage des Politiques Publiques de Santé au Cameroun	AFREDIT
57	Temporalité Politique et Action publique	AFREDIT
58	Le travail Gouvernemental au Cameroun Organisation Principes et Méthodes d'action	AFREDIT
59	Les partenaires Public-Privé au Cameroun	AFREDIT
60	Développement Économique Régional	AFREDIT
61	Le crédit Bancaire au Cameroun	AFREDIT
62	Le bréviaire des finances Publiques Camerounaises	AFREDIT
63	Francophonie Lieu de Mémoire Projet d'Espoir	AFREDIT
64	Pratique de la Douane et du Transit	AFREDIT
65	Postes comptables et recouvrement opérationnel de la fiscalité Locale au Feicom	AFREDIT
66	Lois sur les établissements et entreprises publics au Cameroun	AFREDIT
67	Je parle de Ndjidda Takoudama	AFREDIT
68	Les règles d'or de la vie	AFREDIT
69	Le B-A BA de la pensée Bamiléké : Introduction au Discours des peuples Bamiléké	AFREDIT
70	La femme Peuple parole d'homme	AFREDIT
71	Manuel de Grammaire de la langue Bakoko	AFREDIT
72	Livre des proverbes Bakoko	AFREDIT
73	Manuel d'orthographe de la langue Bakoko	AFREDIT
74	manuel de Lecture et d'écriture de la langue Bakoko	AFREDIT
75	Guide pratique d'électricité appliquée a l'automobile pour l'enseignement	Harmattan
76	Banques, entreprises et développement au Cameroun	Dianoia
77	Le Maire a l'aire de la décentralisation	PROXIMITE
78	Terre de l'unité	PROXIMITE
79	Le président de la république	PROXIMITE
80	Le bilinguisme, Multiculturalisme et vivre ensemble	PROXIMITE
81	Walaande l'art de partager un mari	PROXIMITE
82	L'ambitieuse	PROXIMITE
83	À l'heure de l'écriture	PROXIMITE

84	Le philosophe et le numérique	PROXIMITE
85	Sortie du piège de la Covid	PROXIMITE
86	La maladie d'alzheimer	PROXIMITE
87	La Malédiction francophone	PROXIMITE
88	Confidences	PROXIMITE
89	Nous étions un 23 Juillet	PROXIMITE
90	Le prince de Djenkana	PROXIMITE
91	Les blancs arrivent	PROXIMITE
92	Qui veut la peau des gorilles	PROXIMITE
93	Les choses interdites	PROXIMITE
94	Les aventures pimentées de Mebenga Essamba Tome 1	AKOMA MBA
95	Les lions indomptables	AKOMA MBA
96	Lumières obscures	AKOMA MBA
97	Contes de la forêt et de la savane	AKOMA MBA
98	Crise Anglophone au Cameroun	D and L
99	La Malédiction francophone	PROXIMITE
100	Les règles d'or de la vie	AFREDIT

3. Participation et origine

La participation à cette consultation est ouverte aux sociétés de droit camerounais.

4. Financement

Les prestations, objet du présent Dossier de consultation, seront financées par le Budget d'Investissement Publics du MINAC, EXERCICE 2022, pour un montant prévisionnel de **6 000 000 (Six millions) Francs CFA TTC.**

5. Consultation et acquisition du Dossier de consultation

Le Dossier de consultation peut être consulté et retiré aux heures ouvrables à la Commune d'ABONG-MBANG dès publication du présent avis contre présentation d'une quittance de versement, à la Recette Municipale d'ABONG-MBANG, d'une somme non remboursable **de vingt mille (20 000) francs CFA.**

6. Remise des Offres

Les offres rédigées en Français ou en Anglais, en sept (07) exemplaires dont un (01) original et six (06) copies marqués comme tels, seront déposées sous pli fermé au plus tard le **30 Septembre 2022 à 11 heures**, heure locale, réceptionnées par le Maître d'Ouvrage à la Commune d'ABONG-MBANG et devront porter la mention:

AVIS DE CONSULTATION POUR UNE DEMANDE DE COTATION N° 004 /DC/ C.AM/CIPM/2022 Du 07 SEPTEMBRE 2022 POUR L'ÉQUIPEMENT DE LA BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE D'ABONG-MBANG EN LIVRES SCOLAIRES, MANUELS DIDACTIQUES ET AUTRES, COMMUNE D'ABONG-MBANG, DEPARTEMENT DU HAUT-NYONG, RÉGION DE L'EST (LOT UNIQUE)

« A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

7. Recevabilité des Offres

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives requises, une caution de soumission délivrée par un établissement bancaire de 1er ordre agréé par le Ministère des Finances d'un montant de 2% du montant prévisionnel du projet, soit **120 000 (Cent vingt mille) Francs CFA.**

La caution devra rester valable **soixante (60) jours** à compter de la date de remise des offres.

Sous peine de rejet, les pièces administratives requises, dont la caution de soumission, devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées par l'autorité compétente des administrations ayant émis les pièces originales. Elles devront obligatoirement dater de moins de trois (03) mois.

Les offres parvenues après les date et heure limites de dépôt ne seront pas recevables.

Toute offre non conforme aux prescriptions de la présente demande de consultation sera déclarée irrecevable.

8. Ouverture des plis

L'ouverture des plis se fera en **un temps**. L'ouverture des pièces administratives et des offres techniques et financières aura lieu le **30 Septembre 2022 à 12heures**, heure locale, par la Commission Interne de Passation des Marchés de la Commune d'ABONG-MBANG siégeant en présence des soumissionnaires ou de leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance du dossier, à la salle de réunion de la Mairie d'ABONG-MBANG.

9. Délai d'exécution

Le délai d'exécution maximum des prestations est de **deux (02) mois**.

Ce délai court à compter de la date de notification de l'ordre de service d'exécuter la livraison.

10. Principaux critères d'évaluation des offres :

Les offres seront évaluées selon les principaux critères suivants :

10.1. Critères éliminatoires :

1. Absence de la caution de soumission;
2. Pièce administrative falsifiée ;
3. Non-conformité ou absence de l'une des pièces administratives après le délai de 48 heures réglementaire, à l'exception de la caution de soumission. ;
4. Spécifications Techniques non-conformes;
5. Sous-détail des prix unitaires non conforme au modèle du dossier de consultation.

10.2. Critères de qualification :

L'évaluation des offres techniques sera faite sur la base des critères essentiels ci-après :

1. Présentation générale de l'OffreOui/Non
2. Solvabilité Financière (Attestation de solvabilité, délivrée par une banque de 1^{er} ordre agréée par le MINFI).... Oui/Non
3. Conformité des fournitures aux spécifications techniquesOui/Non
4. Planning de livraison.....Oui/Non

N.B : Seules les offres financières des soumissionnaires dont l'offre technique aura satisfait totalement conformément à l'article 116 alinéa 6 du Décret 2018/366 du 20 juin 2018.

Attribution de la lettre-commande

Sous réserve des dispositions de l'Article 103 (1) du décret n°2018/366 du 20 Juin 2018 portant code des marchés publics, la lettre-commande à élaborer sera attribuée au soumissionnaire dont l'offre a été reconnue conforme pour l'essentiel à la Demande de Cotation, et qui dispose des capacités techniques et financières requises pour exécuter la prestation de façon satisfaisante et dont l'offre a été évaluée la moins-disante en incluant les rabais proposés.

7. Durée de validité

Les soumissionnaires resteront tenus par leurs Offres pendant **soixante (60) jours** à compter de la date d'ouverture des offres.

8. Renseignements complémentaires

- 1- Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables auprès de la Mairie d'ABONG-MBANG au numéro de téléphone 698 380 275 / 696 709 222.
- 2- Pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS au MINMAP aux numéros suivants : 673 20 57 25 / 699 37 07 48.

ABONG-MBANG LE **07 SEPT 2022**

Le MAIRE DE LA COMMUNE D'ABONG-MBANG.

Autorité Contractante



ROYAL GUARANTY

Ampliations :

- ✓ DDMINMAP/HN
- ✓ ARMP (pour insertion au JDM) ;
- ✓ Pdt/CIPM/HN ;
- ✓ Affichage ;
- ✓ Chrono/archives.

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix - Travail - Patrie

REGION DE L'EST

DEPARTEMENT DU HAUT-NYONG

COMMUNE D'ABONG-MBANG



REPUBLIC OF CAMEROON

Peace - Work - Fatherland

EAST REGION

UPPER- NYONG DIVISION

ABONG-MBANG COUNCIL

CONSULTATION INVITATION FOR A REQUEST FOR QUOTATION N° _____ /RQ/

C.AM/HN.DTB/2022 OF THE _____ FOR THE EQUIPMENT OF THE ABONG-MBANG MUNICIPAL LIBRARY IN THE ABONG-MBANG COUNCIL, UPPER – NYONG DIVISION, EAST REGION (Single lot)

Financing: ABONG-MBANG 's COUNCIL BUDGET - 2022

1. Subject of the invitation to tender

Within the framework of the execution of the 2022 Public Investment Budget, the Mayor of ABONG-MBANG, Contracting Authority, hereby launches an invitation for a Request for Quotation for the equipment of the ABONG-MBANG municipal library in the ABONG-MBANG council, Upper-Nyong Division, East Region (Single lot).

2. Nature of supplies:

The services to be performed in this Request for Quotation include delivery of Medical material in some Integrated Health Centers of the ABONG-MBANG Council.

In particular :

N°	Désignation	Editeur
1	Eau et développement au Cameroun	D and L
2	Le voyage et ses discours sur le développement	D and L
3	abecadaire pédagogico-didactique de l'Eps et du contrôle moteur	D and L
4	Le temps de l'image	D and L
5	Le rapatrié	D and L
5	La colline du savoir	D and L
6	Les contes massa du cameroun	D and L
7	Mon premier dictionnaire en image	Eclairs de plume
8	Ma can est sucrée	D and L
9	Vêtir et se vêtir au Cameroun	D and L
10	L'urgence de la pensée	D and L
11	Le Cameroun septentrional contemporain	D and L
12	Migration de la faim	D and L
13	Martin Luther: hier et aujourd'hui	D and L
14	Exégèse hermeneutique en contexte	D and L
15	Je reviens de l'enfer	D and L
16	Les Vutés et leurs voisins	D and L
17	Trente ans de la cité du commerce international de Yiwu (1978-2015)	D and L
18	Les contemplations	BELIN
19	Trente ans de la chine protection du patrimoine culturel (1978-2014)	D and L
20	Trente ans d'éducation de base en chine (1980-2010)	D and L
21	Trente ans de construction de transport en chine (1980-2010)	D and L
22	trente ans de lutte contre la pauvreté en chine (1984-2010)	D and L
23	Trente ans d'entreprises privées en chine (1978-2013)	D and L
24	Trente ans de Développement de l'enseignement professionnel en chine (1978-2013)	D and L
25	Trente ans de Développement de l'économie touristique en chine (1978-2013)	D and L

26	Pauvreté et crises socio-politique en Afrique subsaharienne	D and L
27	La mal gouvernance en Afrique subsaharienne	D and L
28	Trente ans de construction d'infrastructures en chine (1980-2010)	D and L
29	Les collectivités territoriales décentralisées au Cameroun ('recueil de textes commentés)	DCA
30	La protection de l'environnement au Cameroun	D and L
31	Aperçu de la procédure pénale au Cameroun	AFREDIT
32	Marginalisation des pygmées en Afrique	AFREDIT
33	N'Koum -Wam	AFREDIT
34	La fin de la vie sur terre	AFREDIT
35	Pachatoumka	AFREDIT
36	Les Chants de la forêt	AFREDIT
37	Vents contraires	AFREDIT
38	Deux Caïmans dans un Marigot	AFREDIT
39	Le sorcier Blanc et l'Usine Maudite	AFREDIT
40	La morsure des Louves	AFREDIT
41	La légende de l'homme forêt	AFREDIT
42	L'intelligence économique	AFREDIT
43	Et si l'Afrique se réveillait?	AFREDIT
44	La guerre Economique	AFREDIT
45	Pour une vision Africaine de la Mondialisation Tom1	AFREDIT
46	Pour une vision Africaine de la Mondialisation Tome 2	AFREDIT
47	Repenser le développement a partir de l'Afrique	AFREDIT
48	Mondialisation Exclusion et Développement Africain	AFREDIT
49	L'esprit de Tombouctou	AFREDIT
50	L'Afrique dans un monde en Mutation	AFREDIT
51	L'entreprise Africaine et la Mondialisation	AFREDIT
52	Misère Galopante du Sud Complicité du nord	AFREDIT
53	Décentralisation et Coopération Décentralisée au Cameroun	AFREDIT
54	La Décentralisation et les Objectifs de Développement Durable au Cameroun	AFREDIT
56	Anémie et Mirage des Politiques Publiques de Santé au Cameroun	AFREDIT
57	Temporalité Politique et Action publique	AFREDIT
58	Le travail Gouvernemental au Cameroun Organisation Principes et Méthodes d'action	AFREDIT
59	Les partenaires Public-Privé au Cameroun	AFREDIT
60	Développement Economique Régional	AFREDIT
61	Le crédit Bancaire au Cameroun	AFREDIT
62	Le breviaire des finances Publiques Camerounaises	AFREDIT
63	Francophonie Lieu de Mémoire Projet d'Espoir	AFREDIT
64	Pratique de la Douane et du Transit	AFREDIT
65	Postes comptables et recouvrement opérationnel de la fiscalité Locale au Feicom	AFREDIT
66	Lois sur les établissements et entreprises publics au Cameroun	AFREDIT
67	Je parle de Ndjidda Takoudama	AFREDIT
68	Les règles d'or de la vie	AFREDIT
69	Le B-A BA de la pensée Bamiléké : Introduction au Discours des peuples Bamiléké	AFREDIT
70	La femme Peuple parole d'homme	AFREDIT
71	Manuel de Grammaire de la langue Bakok	AFREDIT
72	Livre des proverbes Bakoko	AFREDIT
73	Manuel d'orthographe de la langue Bakoko	AFREDIT
74	manuel de Lecture et d'écriture de la langue Bakoko	AFREDIT
75	Guide pratique d'électricité appliquée a l'automobile pour l'enseignement	Harmattan
76	Banques, entreprises et développement au Cameroun	Dianoïa
77	Le Maire a l'aire de la décentralisation	PROXIMITE
78	Terre de l'unité	PROXIMITE
79	Le président de la république	PROXIMITE
80	Le bilinguisme, Multiculturalisme et vivre ensemble	PROXIMITE
81	Walaande l'art de partager un mari	PROXIMITE
82	L'ambitieuse	PROXIMITE
83	Au-delà des crimes	PROXIMITE
84	Le philosophe et le numérique	PROXIMITE
85	Sortie du piège de la Covid	PROXIMITE

87	La Malédiction francophone	PROXIMITE
88	Confidences	PROXIMITE
89	Nous étions un 23 Juillet	PROXIMITE
90	Le prince de Djenkana	PROXIMITE
91	Les blancs arrivent	PROXIMITE
92	Qui veut la peau des gorilles	PROXIMITE
93	Les choses interdites	PROXIMITE
94	Les aventures pimentées de Mebenga Essamba Tome 1	AKOMA MBA
95	Les lions indomptables	AKOMA MBA
96	Lumières obscures	AKOMA MBA
97	Contes de la forêt et de la savane	AKOMA MBA
98	Crise Anglophone au Cameroun	D and L
99	La Malédiction francophone	PROXIMITE
100	Les règles d'or de la vie	AFREDIT

3. Participation

Participation to this Request for Quotation is open to Cameroonian companies.

4. Financing

Supplies which form the subject of this Request for Quotation shall be financed by PIB, 2022, **for the predicted amount of 6 000 000 (six millions) CFA Francs ATI..**

5. Consultation and Acquisition of the Request for Quotation file

The file may be consulted and obtained from the ABONG-MBANG Council as soon as this notice is published upon presentation of a receipt of payment of a non-refundable sum **of twenty thousand (20 000) CFA francs** at the **ABONG-MBANG municipal revenue service.**

6. Submission of offers

Each offer drafted in English or French in 7 copies including the original and 6 copies marked as such, should reach the ABONG-MBANG Council (Tenders Service) not later than _____ AT the

_____ AM local time and should carry the inscription:

CONSULTATION INVITATION FOR A REQUEST FOR QUOTATION N° _____/RQ/

**C.AM/HN.DTB/2022 OF THE _____ FOR THE EQUIPMENT OF THE ABONG-MBANG
MUNICIPAL LIBRARY IN THE ABONG-MBANG COUNCIL, UPPER – NYONG DIVISION, EAST REGION
(Single lot)**

"To be opened only during the bid-opening session"

7. Admissibility of offers

Each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge of finance and valid for sixty (60) days from the day of opening of bids. The amount of the bid bond is **120 000 (one hundred twenty thousands) CFA Francs.**

Under pain of being rejected, only originals or true copies certified by the issuing service or administrative authorities (senior Divisional Officers, Divisional officers...) of the administrative documents required, including the bid bond, must imperatively be produced in accordance with the Special Conditions of the invitation to tender. They must obligatory not be older than three months or must not be produced after the signing of the tender file.

Any offer not in conformity with the prescriptions of this notice and tender file shall be declared inadmissible. Especially, the absence of a bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of Finance or the non-respect of the models of the tender file documents shall lead to a pure and simple rejection of the offer without any appeal being entertained.

8. Opening of bids

The bids shall be opened in **one (01) phase.**

The opening of the administrative documents, the technical and financial offers on the

30 September 2022 AT 11 hours local time, by the ABONG-MBANG Internal Tender Board located at the town hall.

Only bidders may attend or be duly represented by a person of their choice having a perfect knowledge of the file.

9. Delivery deadline

The maximum delivery within provided for shall be **two (02) months.**

10. Main evaluation criteria

The bids shall be evaluated according to the main criteria as follows:

A/ Eliminatory criteria

1. Absence of a document in the administrative file ,
2. Non conformity of the technical specifications.
3. False declaration or falsified documents.
4. Having not gathered at least 70% of "Yes" in qualification criteria;

B/ Essential criteria

1. General presentation of the Offer.....Yes/No
2. Financial capacity of the company during the 2019, 2020 et 2 021 financial year .. Yes/No
3. An attestation of financial standing delivered by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of FinanceYes/No
4. Conformity of supplies with technical specificationsYes/No
5. Time table of deliveryYes/ No

11. Attribution of contracts

On condition of article 103 (1) of the decree N°2018/366 of 20 June 2018 , the contract will be attributed to the bidder whose:

- 1- Administrative offer will be declared conform;
- 2- Technical offer will be declared conform and have gathered at least 100% of "Yes" in qualification criteria, on condition of NOTA BENE of item 10 of the invitation to tender;
- 3- Financial offer, after all corrections in conformity with the Particular Regulation of the invitation to tender, will be declared conform in relation to the Technical clauses of the invitation to tender, and classified the fewer proposition.

12. Validity of offers

Bidders will remain committed to their offers for **sixty (60) days** from the date of the opening of bids.

13. Complementary information

- 1-Complementary technical information may be obtained during working hours from either the concerned councils, Phone numbers 698 380 275 / 696 709 222.
- 2- For any act of corruption, call or send a SMS to MINMAP to the numbers: 673 20 57 25 / 699 37 07 48

10 7 SEPT 2022
ABONG-MBANG, the _____
The Mayor, Project
Owner, Contracting



ROYAL CHARMANT

Ampliations :

- ✓ DO/Upper-Nyong;
- ✓ DDPC/Upper-Nyong
- ✓ ARMP (for publication and archiving);
- ✓ Pdt/TB-HN (for information);
- ✓ Contracts Award Service (for archiving);
- ✓ Notice Board (for information).